

“ஓன்றுபட்டா லுண்டு வாழ்வே — நம்மில், ஒற்றுமை நீங்கில் அனைவர்க்குந் தாழ்வே.”

குயிற்றுக்கிழமைதோறும் வெளிவருவது

“நன்மை கடைப்பிடி”

“நயஞ்சூடு நன்றி புரிந்த பயனுடையார், பண்பு பாராட்டு மூலது”

“நாடோப்பன செய்”

வாழ்க அந்தனர் வானவ ரானினம், விழக் தண்புனல் வேந்தனு மோங்குக, ஆழக தீயதெல் ஸமர னமே, சூழக வையக முந்துயர் தீர்கவே.

தொகுதி—கு. } யாழ்ப்பாணம், சன்னகம் : யுவஞு ஆவணிமீ’ உட (18-8-35) குயிற்றுக்கிழமை { பகுதி—ஏ.

தோத்திரம்.

பொருளாகக் கண்டபொரு ஸௌவகக்குமுதற் பொருளாகிப் போதமாகித்
தெருளாகிக் கருதுமன்பர் மிடிதோப் பருகவந்த செழுந்தே ணகி
அருளானேர்க் கக்ம்புறமென் றுன்னத பூரணவா னந்த மாகி
இருள்தீர் விளங்குபொரு ஸியாதந்தப் பொருளினயாம் இறைஞ்சி நிற்பாம்.

—தாயுமானசவாயிகள்.

தேச முன்னேற்றத் திறவுகோல்

(திரு. சி. அகிலேஸ்வரன், தலைத்திவு.)

“சேந்தமிழ்நா”டென்ற மேட்டு.

(தொகுதி-4, பகுதி 9-ன் தொடர்)

உண்ணும் உணவும் பிறதே சப்பொருள்
உடுக்கும் உடையும் பிறதேசம்
எண்ணம் முழுதும் பிறதே சத்திலே
என்னென்று தேசம்முன் னேறுவதோ? 1

யந்திரம் வாங்கி நெசுவசெய் வோமோ?
நித்தியம் கைத்தெறி கொண்டுநெய் வோமோ?
சுந்தர மான இலக்கா தேவியும்
சோம்பற்புதல்வரை என்றனளோ? 2

சோற்றுக்கும் சீலைக்கும் திண்டாட்டம் இன்னே
குதுக்கும் வாதுக்கும் கொண்டாட்டம்
வேற்றுரை நம்பியே சோம்பேறிக எானேம்
விழித்தெழுமின் தேசத் தொண்டர்களே 3

கெல்லும் பருத்தியும் நன்றாகச் செய்ய
நேரிடும் ஸாபமும் ஒன்றாக
ஆல்லும் பகலுமாய்ச் செல்வும் வளர்ந்திடும்
ஆரும் மதிப்பார்நம் தேசத் தொண்டர்களே 4

வாளா கிடக்கின்ற மேட்டு நிலங்களை
மாட்சி உறும்பனங் தோப்புகளை
நாளா வளர்த்தியில் பண்பு படுத்துவோம்
நாளா விதப்பயிர் நாட்டுவோமே 5

அமையா விருந்துபோல் ஆகின்றதே நாம்
அனுப்பும் புகையிலை போகின்றது
பிழைப்பதும் பேசாமல் மலையாத்தை இனிப்
பெரிய குருள்று பேணுவோமே 6

கெய்தற் றெயில்தன்னில் ஏவப்பட்டேஜப்பான்
நித்தியம் பஞ்சிந்துத் தேவைப்பட்டு
உய்தற் குரிய விளம்பரம் ஒன்றை
உலகெங்கும் இப்போ தனுப்பியது 7

பருத்தியை வைத்துப் பயிராக்கும் உங்கள்
பஞ்சத்தைப் போக்கி உயிராக்கும்
விருத்திசெப்தே நாளும் பஞ்சை அனுப்பும்
வேண்டும் வேண்டும் என்று கேட்கின்றதே 8

காடு திருத்திப் பருத்தி விதைப்போம்
கரும்புடனேநெற் கழனிகள் செய்வோம்
தேவூர் இல்லாப் புகையிலையே அன்றித்
தேசம் விரும்பும் பயிர்செய்வோம் 9

வேலி அடைத்துப்பின் பூமி திருத்தவேரம்
வேலைக்குத் தொண்டவரச் சேகரிப்போம்
மூல தனம்பெற ஜூக்கிய சங்கத்தை
முதல்கட்டி ஓம்பி வளர்த்திடுவோம் 10

இலங்கை விவசாய மந்திரியார் இதற்
கேற்ற முறைசெய்து தந்திடுவார்
கலங்கொள்ள ஜூக்கிய நாணய சங்கமும்
நாளும் உதவிகள் செய்திடுமே 11

பஞ்சப் பொதிபினைச் சிப்பங்கட்டி எதிர்
பார்க்கும் ஜூப்பானுக்கே ஒப்பங்கட்டி
கெஞ்சு குளிரிப் பணம்பெற ஸம்தில்
லட்சியம் வைப்பிர் சகோதரரே 12

வர்த்தகம் செய்துள்ள ஸாபத்தை யேகாண்டு
வாய்ப்பான யந்திரம் செய்துநெய்வோம்
கார்த்தன்ம காத்துமா காந்தி சொன்னபடி
கொராட்டி னத்தையும் ஆட்சிசெய்வோம் 13

தேர்ந்தெடுத் தேநல்ல மாணவரைப் பிற
தேசம் அனுப்பி இரும்புருக்கும்
நேர்ந்த இயந்திரம் செய்யும் முறைகளை
நேராகக் கற்ற வரச்செய்வோம் 14

கைத்தொழில் வர்த்தக மந்திரியார் இந்தக்
காரியத்திற் பலன் தந்திடுவார்
சித்தம் திடமாக வைத்தே இவ் வண்ணம்
செய்வாரும் தேசத் தொண்டர்களை 15

நாளும் அரசாங்க மன்றத்திலே சும்மா
நாற்காலிக் குப்பார மாயிராமல்
வாளின் முளைபோல் மதிஉடை யாரையே
மாசற்ற சாராய்த் தேர்ந்திடுவோம். 16

(வருப்)

“உழவுக்குந் தொழிலுக்கும் வந்தனை செய்வோம் - விழரில், உண்டுகளித் திருப்போரை நிந்தனை செய்வோம்.”

பத்திரக்கியம்
 விலங்கை, இந்தியா,
 பர்மா ரூபா 4
 வாய்நாட்டுக்கு வெள்ளி 4
 சீவியசந்தா ரூபா 40
 தனிப்பிராதி சதம் 5
 இந்தியாவுக்கு „ அனு 1
 வாய்நாட்டுக்கு „ காசு 5

Allo Gute

விளம்பரவிகிதம்
 முதன்முறைக்கு
 ஒருகலம் ரூபா 7-00
 „ அரைக்கலம் „, 4-00
 „ காற்கலம் „, 2-50
 அரசியல்சம்பந்தமான
 விளம்பரங்களுக்குச்
 சலார் வேறு.

தொகுதி - கூ. } யாழ்ப்பாணம், சுன்னகம்: யுவராஜ் ஆவணிமீர் உட (18-8-35) ரூயிற்றுக்கிழமை { பகுதி - ஏ.

அனுராசபும் - - - ஓளிகுன்றிக் கிடக்குந் தலைநகர்.

[கன்னகம், திரு ம. போ. கனகசபை அவர்கள் எழுதியது.]

தற்குறைய இற்றைக்கு இரண்டு மாசங்களின்மூன் அனுராச புரத்துக்குச் சில நண்பர்களுடன் செல்லார்ந்தது. அப்பொழுதுபோ சன் திருவிழா நடைபெற்றுக்கொண்டிருந்தது. நாங்கள் புகைராதல் தானத்தி லிருந்து நகரைநோக்கிச் செல்லுங்கால், வீதிகளில் பெரும் ஆரவாரம்கள் காணப்பட்டன. எனக்கேபரத்தாலும் தலைகளாகவே காணப்பட்டன. மற்றைய வருடங்களைக்காட்டிலும் இவ்வருடமேகூடிய தொகையான யாத்திரீகர்கள் தரி சித்தார்கள். இந்த யாத்திரீகர்கள் கைகளில் தாமரை மலர்களும், கமுகம்பு முதலியனவும் கொண்டு “சாது, சாது” என்ற உச்சரிப்புடன் சென்றுகொண்டிருந்தார்கள். சைவாலயங்களில் திருவிழாக் காலங்களில் காணப்படும் நடவடிக்கை களுக்கு இது முழு மாருகவேறிருந்தது. சனக்கூட்டத்தில் ஒருவரை யொருவர் தன்னுவது அல்லது முழுங்கைகளால் இடிப்பதுபோன்ற ஒழுக்கத் தவறுகள் இங்கு காணப்படவில்லை. இவர்களின் ஒழுக்கச் சாதுரியம் சைவர்களாகிய எம்மவரின் கண்களை விழிக்கச் செய்தது. நாங்கள் அங்கு யாத்திரீகர்களாகச் செல்லவில்லை. பழமைவிருப்பும் சரித்திராப் பற்றுடையாராகவே சென்றோம். அனுராசபுரம்-ஸ்லி குன்றிக்கூடக்குஞ் தலைகர் என்பது எங்கள்கண் முன்னிருந்தது.

പിറേഷൻ മാര്പിക്കുക

பிறேசின் மாளிகை அல்லது
லோவ மகா பரய என்னுமிடத்தை
யே முதற்றிச்சீத்தோம். இது துட்ட
கைமுனு என்னுமரசரால் கட்டப்
பட்டது. இது தற்போது குட்டிச்
கவராகக் குன்றிவருகின்றது. தனி
மையான கருங்கற் றாண்களே
கரணப்படுகின்றன. இவற்றில்
கில நேராகவும், கில சரிவாக
வும் கில முறிஞ்சு துண்டங்களா
கவும் கரணப்படுகின்றன. மக்கைமை
பொருங்கிய மாளிகை எங்கே?
ஏழுகிக்குச் சாளர் மண்டபங்கள்-பிழை
த்தளைத்தகடுகள் முதலிய இவைகளை
மெங்கே? இவைகளைல்
லாம் மறைந்துவிட்டன. ஆனால்
துட்டகை முனுவின் செய்கைகள்
இலங்கைச் சரித்திராத்தில் என்றும்
மங்காது துலக்கமாக வரையப்பட்ட
திருக்கின்றன.

பரிசுத்த அரசமரம்

பரிசுத்த அரசமயம் மகாமே
கத்தோட்டத்தில் நிற்கின்றது. இ
தை லட்சக்கணக்கான புத்தர்
கள் வணங்குவார்கள். இதனுடைய

தாய்மரத்தின் சிழலிலேயே கெள தம புத்தர் சிர்வாணபதவிபெற்றார். இதன் கிளையென்று சங்கமித்தர வால் இந்தியாவினின்றும் கொண்டு வரப்பெற்று மகிஞ்தாவால் இந்தத் தோட்டத்தில் நாட்டப்பட்டது. இந்த மரத்தின் கிளைகள் தங்கி விற் பதற்கு இரும்புத்துணர்கள் சிறு வப்பப்பட்டிருக்கின்றன. ஈராயிரம் ஆண்டுகளின்முன் நாட்டப்பெற்ற இம்மாம் இன்றும் சங்கமித்தாவின தும் புத்தபெருமானின் தும் மகிழமையை விளக்கியவன்னாம்சிற்கின்றது.

മകா விகாரை

மகா விகாரை இந்த அரசமர்த்தினருகேயுள்ளது. இஃதோர் பெரியகலாசிலையமாக ஒருகாலமிருந்தது. இதைச் சேர்ந்த வரசிகாலையையுந் தரிசித்தோம். அங்கு சமய வழி பாட்டிற்குரிய உருவங்களும் சமயக் கொள்கைகள் எழுதப்பட்ட ஏடுகளும் ஏனைய பொருள்களுங் காணப்பட்டன.

இவான் வெல் டஹோபா

துட்டகைமுனுவின் கட்டிடங்களுள் ருவான்வெல் டஹோபா அல்லது மகா துப்பர என்பதும் பிரேசின் மரளிக்கையுமே அவரது ஆட்சிக்கு ஞாபக்கின்னமாக விளங்குகின்றது. இந்த டஹோபா இந்த

டாம்முறை திருப்பிக்கட்டி முடிவு
பெறுகின்றது. கௌதமபுதர் இ
லங்கைக்கு மூன்றும்முறை விஜயன்
செய்தபோது தங்கின்ற இடத்தை
லேயே இந்த டஹோபா கட்டப்
பெற்றதெனக்கற்பபடுகின்றது. செ
பஞ்சஸ்யமிடத்தில் புத்திரின் உரு
வத்தைக்குறிக்கும் பெரிய கற்கிலை
யொன்று சிறைந்தலிலையில் காணப்
படுகின்றது. சுவர்களில் சரித்திரசம்
பந்தமான சில காட்சிகளின் சிற்றி
ரங்கன் காணப்படுகின்றன. இன்
நெரு புறத்தில் துட்டகைமுனு
கண்டிலா என்னும் குகிளாமிதும
எல்லாராவென்னும் தமிழரசன் தன
ஆயாஜைமீதும் இருஷ்து பேர்புரி
யும் காட்சியை விளக்கும் உருவங்
கள் காணப்படுகின்றன.

ಅಪಯಕ್ತಿ ವಿಹಾರ

அபயகிரிவிகாரை வால்கம்பா
வால் கட்டப்பட்டது. இவ்வரசர்
தமிழரின் கண்களிலைப்படாது தப்
மி ஒடிக்கொண் டிருக்கும்பொழுது
ஒர் சைவவேதியன் இவரைக்குறித்
து “பாருங்கள், எப்படி அந்தப்
பெரிய கருமைச்சிறைடைய சிங்க
என் ஒடுக்கிறென்பதை” என்று
கூறிப் பரிசாசஞ் செய்ததாகவும்
அப்பொழுது அரசர் கான் கிளம்ப

வும் தனது ராச்சியத்தைப் பெற்றுக்கொள்ளும் அதிஷ்டம் உடைய வனுகில் ஓர் விகாரைகட்டுவாரனை நிர்ணயித் திருந்தததாகவும் அபய என்பது அரசனுடைய பெயரெனவும் கீரி யென்பது அந்த வேதிய னுடைய பெயரெனவும் அவ்விது பெயர்களையும் கொண்டே அபயக்ரி யென இவ்விகாரை பெயர்பெற்ற தெனவும் சரித்திரவாயிலாக அறியக்கிடக்கின்றது. இந்த விகாரை மின்மீது சின்றுல் அனுராசபுரத் தின் ஒரு பெரும்பாகத்தைப் பார்க்கலாம்.

லங்கராம டஹோபா

வாலகம்பாவே இதையுங் கட்டினார். இது தற்போது புதுக்கிக் கட்டப்பெற்று வருகின்றது. இது யுவான்வெல் டஹோபாவுக்கு வட புறத்தேயுள்ளது. லங்கராம டஹோபாவுக்கும் தூபாராம டஹோபாவுக்கும் இடையே ஓர் அழிந்து கூடக்கும் காளிகோயில் காணப்படுகின்றது. அவ்வழியே செல்லாகிறப்பவர்கள் இலைகளைப்பறித்து ஓர் கயிற்றில் தூக்கிவிட்டுச் செல்வார்கள். சிலிடத்தில் இதன் காரணத்தை நான் விசாரித்தபொழுது அவர்கள் அவ்வழியே செல்வதற்கு அத்தெய்வத்தி னுத்தரவு பெற்றே செல்ல வேண்டுமென்றும் அதற்கடையாளமாகவே இலைகளைப்பறித்து அவ்விடத்தில் வைத்துச் செல்வார்களெனவும் கூறினார்கள்.

தூப்ராம் டேஹோபா

பின்னர் தூபாரம் டஹோபா
வைத் தரிசித்தோம். இதுபோன்ற
டஹோபா இலக்கையில் முன்னென்று
போதுங் கட்டப்படவில்லை. இது
கி. மு. 306-ம் ஆண்டில் தேவகம்
பியத்சனால் கட்டப்பட்டது. இக்கட்ட
டிடத்தில் புத்த பெருமானது வல
து மணிப் பூட்டெலும்பு தரிசினைக்
காக வைக்கப்பட்டிருக்கிறது.

எல்ராவின் சமாதி

பிரேகின் மாளிகைக்கும் பரிசு
த்த அரசமரத்துக்கும் அருகாமை
வில் எலராவின் சமாதியும் ஞாபக
கின்னமுங் காணப்படுகின்றது. து
ட்டகைமுனு தனது தகுந்த எதிரியாகிய எலராவைக் கொன்றியின்
அவரது கட்டளைப்படி இந்த ஞாப
கின்னம் அமைக்கப்பட்டது. அவ்வழியே செல்பவர்கள் அகமதியாக
வணக்கத்துடன் செல்லவேண்டுமென்றும் கட்டளையிடப்பட்டது.

காசுமூனி

எல்லாவின் சமரதீக்குச் சமிப்பு
த்தில் ஒர் கற்குகை காணப்படுகின்ற
து இதுதான்ஸக்ரமுனிக்கோயில்,
இந்தக் கற்பாரையினின் தும் திசை
வரவைப் பார்க்கலாம். இது தேவ
கம்பியதீசனுல் அமைக்கப்பட்டது.

மிகிந்தலை

அனுராசபூர கரிலிருக்கும் துடிமைஸ் தூரத்துக்கப்பால் மிகிஞ்தலைப் பறைய காணப்படுகின்றது. இதற்குச் சாட்டுவெழியாகவே செல்லவேண்டும், மிகிஞ்தலைக்குச் சென்றதும் மலையேறிறோம். மலைச் சிகரத்தையடைந்ததும் ஒர் விகாரையைக்கண்டோம். அது கேவங்கியகிளி

இருவ னில்வாழ்க்கை அன்பையு மறத்தையு முடைத்தாலீ அவ்வடைமையானது குணமும் பிரயோசனமுமாம்.

கதைப்பகுதி.

உத்தம மனைவி.

(திரு. போன். குமாரவேற்பிள்ளை.)

(கூ)

திங்கள் ஆறு சென்றன. மனை மனை மனை விடுத்துவந்த நாட்டு வங்கி உவகைக்குரிய அறிகுறிகள் ஒன்றுமில்லாதிருந்த ஆலூர் மாசிலா மனிப்பிள்ளை இல்லம் இன்று மிகுந்த இன்பச்சாயல் உடையதாய் வினங்கிறது. ஆண்களும் பெண்களும் இளையோரும் மூத்தோருக்கல்லர் ஆண்டுக் குழுமியிருந்தனர். எல்லார் முகத்திலும் புன்னகைப் பூக்கள் உவகைச் செந்திடுவதன் பொலிந்தன. “மெற்றிக்குலேஷன்” என்னும் ஆங்கிளத் தேர்வில் ஒருமுறையோ பலமுறையோ தோல்விபுற்ற இளைஞர்கள் ஒழிந்த ஆலூர் வாசிகள் யாவரும் அவ்விழாவில்கலந்துகொண்டனர்.

இவ்விழாவுக்குக்காரணமென்ன? சென்னைப் பல்கலைக் கழகத்தில் பட்டம் பெற்றுவந்த கண்மனி என்னும் பெண்மனியே இதற்குக் காரணம். இவள்தான் மாசிலாமனிப்பிள்ளையின் இரண்டாவது புதல்வி. இவளின்வருகையை ஆலூர் மக்கள் பலநாட்களாக எதிர்பார்த்திருந்தார்களாதவின் யாவரும் அன்று அங்குவந்து சேர்ந்தனர். அவர்கள் கண்மனியொடு உரையாடி அவளின் உயர்ந்த நோக்கத்தையும் அகன்ற அறிவையும் அறிநுசென்றனர். பழைய பழைய எனப் பாவளை பேசுபவர்கள் சிலர் அவள்மீது சற்று வெறுப்புடையவர்களானார்கள். பெண்ணானவள் நாணமுடியளாயிருத்தல்வண்டும். இவள்தன்மை அளவிறந்து எனப் பேசினாருமாளர். பெண்கள் சிலர் அவளின் நடையுடைபாவளையில் ஈடுபட்டவர்களானார்கள். அவர்கள் அவளைப்போற் றுமும்செய்துபார்க்கு மாவலுடையாய்ச் சிறிதுநீரத்தில் தம் இல்லம் ஏனார். காதிலும் கழுத்திலும் அதிகமான நகைகள் அணிதல் இயற்கையூறுகளும் என அவள் கூறியது கேட்ட பெண்களிற் சிலர் உடன்றுனே அந்நகைகளைக்கழுத்தி மடியில் மறைத்தனர். முக்கைத்துளைத்து நகையளிதல் நமது நாகரிகத்தின் பிற்போக்கு எவ்வளவென்பதை அளந்து காட்டும் நல்ல அளவுகோலாம் என அவள் கூறியதும் பெண்களிற் பலர் பழைய துளையை மறைத்தற்கு மருந்தென யோசிக்கலாயினர். அவள் கண்பிறழுத் தம அறிவிழுந்த வர்களானார்கள் சில இளைஞர்கள். அவள் புன்னகையால் நானி நெந்தனர் பெண்கள் சிலர்.

மாசிலாமனிப்பிள்ளை வந்தவர்கள் யாவர்க்கும் முகமன் மொழிந்து உபசரித்தனா. மாலைப்பொழுதானதும் யாவரும் தத்தம் இல்லங்கட்டுக்கிணர். மாசிலாமனிப்பிள்ளை இல்லத்தை ஆறு திங்கள் முடிய இருள்ளின்றும் வந்தடைந்தது. மனையிலும் கண்மனியிலும் ஒருவரை ஒருவர் தழுவிக் குழுந்தனர். இருவர் உள்ளும் துயரநெருப்பால் உருகினராகிக் கண்வழி யோடிற்ற. மாரிமுத்தம்மையார் அறிவிழுந்து ஓர்பால்கிடந்தனர். மாசிலாமனிப்பிள்ளை தனது கண்சீர் மல்குதலை, மற்றொர் கானைது மறைக்கத் தெண்டிக்கின்றார். இவர்கள் இவ்வளம் கையறை விலையிற்று. பின்னர் ஆடவர் எனப்பதற்கேற்க மாசிலாமனிப்பிள்ளை எழுந்து “கழிவிரக்கம் கொள்வதனால் ஆம்பயனென்? கண்மனி, நீ இங்க

நம் கலங்குவாயானால் உன் சகோதரி என்செயவாள். நீயன்றே அவருக்குத் தேற்றாவு கூறல்வேண்டும். எல்லாம் விதியின்வண்ணம் நடக்கின்றன. நம்மால் எதனையாவது மாற்றமுடியுமா?” என்றார்.

இவ்வரைகேட்டதும் மனையை விதியின்வண்ணம் நின்ற கண்மனி விலகவுந்து உரமான குரலில், “அப்பா, நீங்கள்க்குவது எல்லாவற்றுக்கும் பொருந்தாது. தொட்டதெல்லாவற்றுக்கும் “விதி விதி” எனக் கரைதல் எவ்வளவு இழிதகமை. விதியென்றால் என்ன? மனிதமுயற்சிக்கு அப்பாற்பட்டதே விதியின்வண்ணம் நடத்தற்குரியது. மனிதனால் முடிக்கக்கூடிய யாவற்றையும் மனிதனேமுடித்துவிடல்வேண்டும். எல்லாவற்றையும்நிருங்குசேர்த்து விதியின்தலையில்வற்றிவிட்டால் அப்பாழ்தத விதிதான்என்செய்யும்” என்றார்.

தனக்கிருந்தபோரைசேயே மனையை வினா நல்வாழ்வுக்கு இடர்செய்தது என்னும் உணர்ச்சியுடைய மாசிலாமனிப்பிள்ளை அப்பால் ஒன்றும் கூறுதிருந்தனர்.

“அப்பா, வெள்ளை உள்ளம் படைத்த என் சகோதரிக்கு ஒரு வஞ்சு நெஞ்சினை மனமுடித்து வைத்ததீர்களே! இது தகுமா! இதுமுறையோ! அவ் ஆடவனின் வஞ்சுத்தனமை அவன் முகத்தில் தழைத்திருக்கவில்லையா? அவன் கண்களில் கரவுபுலப்படவில்லையா? அவ்வஞ்சப்பயல் நாசமுறவானாக!” என்றார் கண்மனியின் நல்வாழ்வுக்கு இடர்செய்தது என்னும் உணர்ச்சியுடைய மாசிலாமனிப்பிள்ளை அப்பால் ஒன்றும் கூறுதிருந்தனர்.

“இச்செய்திகள் யாவும் யாண்டறிந்தனை” என்றார் மாசிலாமனிப்பிள்ளை.

“ஜோயோ! அப்படிச் சொல்லாதே! வீழ்ந்தாரை நசித்தல் திறன்று. அவர் இன்று அல்லவுமிக்குடையராய்த் தெருத்தொறும் அலைந்து கொண்டிருக்கன்றனர் எனவும் பெண்ணெருத்து அவரை ஏமாற்றி அவரிடமுள்ள ஒரு இலட்சம் ரூபாய்களையும் பற்றிக்கொண்டதுமனி அவரை உத்தியோகத்தினிறு விலகும் வண்ணமும் செய்துவிட்டனர் எனவும் கண்டோர் கூறினர்” எனக்கூறி மிச்சக் கண்ணீரையும் உகுத்தாள் மனையின் மனை.

“மற்றொரு பெண்ணை விரும்பி உன்னை இடர்க்கடலுள் விழுத்தியபத்தியை கிணைந்துருகும் நெஞ்சம் உன்னிடம் இன்னும் இருக்கின்றதா? மீட்டும் நீ உன் கணவனை யடைந்து வாழ்க்கை நடத்தத்திருப்பதற்கு அப்பெண்ணை காரணமென யான் கருதுகின்றேன். அப்பெண் அங்களும் செய்திராவிடின் செல்வமும் உத்தியோகமுழுடைய உன்கணவனிடம் நீ செல்வதற்கு என்னதடையுளது? உனது முர்க்காயகன்மீது உனக்குக்காதல் இருக்கும்வரையும் நீ அப்பெண்ணைச் சபிக்கவேண்டியவளே. அப்பெண்ணை உனது நிலையற்ற நாயகன் எவ்வள்ளும் ஏமாற்றலாம். அதற்காக நீ சற்றிற்றும் இரங்கிவிடாதே! உன்னை ஏமாற்றிய கயவன் யாரை ஏமாற்றின்றால் உனக்கென்னை உன்களை மீண்டும் சேர்ந்து கொண்டு வரையும் விருக்கும்வரையும் நீ அப்பெண்ணைச் சபிக்கவேண்டியவளே. அப்பெண்ணை உனது நிலையற்ற நாயகனில் தமிழர் இந்து படையெடுத்து வெற்றி பெற்றனர்.”

“கண்மனி, கிதறிய என் உள்ளத்தை நடுங்கச்செய்யாதே. என்கணவென்று என்னைச்சேர்ந்து வாழும் செய்தற்குரிய தன்மை ஒன்றும் என்னிடம் இப்பொழுதில்லை. அவற்றை அன்றே நீத்துவிட்டேன். ஒத்து உணர்ச்சியற்ற இருவர்களைத் தங்கள் நலக்கருதிப் பொருத்திவைக்கும் பெற்றேர் நன்னெறி யடையும்வண்ணம் தனித்திருந்தே என்காலத்தைக்கடத்த முடிபுசெய்துள்ளேன். பெற்றேர்களின் சுயால் எண்ணத்தால் பின்னைகாலான் என்னவும் கருதுகின்றேன். என்னைக்கொள்கூடும் கூடு வருமென அரசர்களான மீண்டும் இருவர்கள் கூறுகின்றன. அவன் இலட்சம் ரூபாய்களை வெற்றி பெற்றனர்.”

சரித்திரப்பகுதி

[பதிப்புமே ஆசிரியர்க்கே உரியது]

“இலங்கைச் சரித்திரக் கதைகள்”

[கன்னகம் மயிலனிச் சைவ வித்தியாசாலை ஆசிரியர் தீரு. இ. தர்மலிங்கம் அவர்கள் எழுதியது.]

3

நீதியிற்கிறந்த
எல்லாள மனனன்.

I ‘தமிழின் முதலாம்படையேழுச்சி’
அல்லது
எல்லாளன் இலங்கையை
வெற்றி கோள்ளல்

தீசன் இறக்க, அவன் தமிழரா

ன உத்திபன் இத்தீவுக்கு அரசனான னென நாம் முன்னரே வாசித்துள் னோம். இவனும் தன் முன்னேனிப் போலவே புத்தபெருமானிடத்திற் பக்கியுள்ளனவன். இருங்கும், இவன் சில சமாதிகளைக் கட்டினாலேயே யன்றி, சிறப்பான வேறு வேலைகளைச் செய்யில்லை. இவன் கட்டுவித்த சமாதி களில் மிகுந்தலை மலையிலுள்ள ‘அம்புஸ்தலை சமாதி’யே விசெடித்தது.

உத்தியனின் பின் அவன் இளையோர் போல் ஒருவர் பின் ஒருவராக அரசராயினர். அவர்களுக் கதை முழுவதையும் புத்த சமயத்திற் காகவே செலவழித்தனர். அசிபலில் அவர்கள் கவனம் குறைந்தது.

“அரசனெவ்வழி குடிகளுமவ்வழி” என்பதற்கணக்கச் சன்னகளும் சமய பத்திப்பிற் கிறந்து விளங்கினர். யுத்தவீரர் யுத்தப் பயிற்சியை விடுத்தனர். அவர்கள் கமக்காராகவும், பக்தர்களாகவும் விளங்கினர். இப்படியாக அரசியல் வலிமை குறைவதினால் மரக்குக் கேடு வருமென அரசர்களாப்பலை புல்தலை சமாதி’யே விசெடித்தது.

இலங்கையின் சீர்கேட்டையை அதியாவுக்கு அரசனான அசெலை அசெலைப் பத்து வருடாலம் அரசியற்றினால், அரசியலில் அசட்டை கொண்டதால், தம முன்னேர் அடைந்த தன்பங்களை அசெலை அடைந்து, இராச்சியத்தைச் சீர்ப்படுத்துவதில் ஊக்கங் கொண்டான். எவ்வளவுக்குப

குற்றால்.

—“வாராந்தன்.”

சென்றகிழமை யாழ்ப்பாணம் உதவி
டில்திறிக் நீதிபதியாகவிருந்த திரு.
என். சினனத்தம்பியவர்கள் ஓர் விவா
க நீக்க வழக்கில் தீர்ப்பளிக்கும்பொ
ழுது, விசாரணையில் சாட்சிகள் கூறிய
சைவ சால்திர விதிகளையுங் குறிப்
பிட்டார். இந்த வழக்கில் வழக்காளி
ஓர் துரைத்தனப்பள்ளித் தலைமையா
சிரியரின் சகோதரி. எதிரி யாழ்ப்பா
ணத்திலுள்ளவோர் வழக்கறிஞர்.
வழக்கறிஞருக்கு மாருச, அவரது
மனைவி சார்பாகவே வழக்கு முடிவு
பெற்றது. சாத்திர விதியினபடி கரு
மை நிறமுடைய பெண்களை விவாகஞ்
செய்வது தருமமன்று என்றும் கில
சாட்சிகள் வழக்கறிஞர் சார்பாகக் கூ
றிஞர்களாம். நீதிபதி, இந்த முறை
யைப் பார்க்குங்கால் தென்னிந்தியா
வில் பெரும்பாலான விவாகங்கள்
கநாமில்லா கணவாகவே முடியாமென

മൈതീകമ்

வைத்திகமுறைகளைக் கடைப்பிடித்தி
ருக்கும் இந்துக்கள் கடற்பிரயாணங்கள்
செய்வது மிகக்குறைவு. காரணமென்ன வென்றால் சாத்திரவிதிகளையனுட்
இப்பதற்கு வசதிக்குறைவாகவிருக்கு
மென்பதே. தற்போது கல்கத்தாவிலிருந்து 250 வைத்திக இந்துக்களை
மாத்திரம் ஐரோப்பாவுக்கும் அமெரிக்காவுக்கும் ஓர் பாத்திரையிற் கொண்டுசெல்வதற்கு புறம்பாக ஓர் மரக்கலம் ஒழுங்குசெய்திருக்கிறார்கள். இந்த யாத்திரையில் ஒவ்வொருவிஷயமும் இந்துசமயசாத்திரவிதிப்படி நடத்தப்படுமாம். இவர்கள் தங்கள் பிரயாணகாலத்தில் வணங்குவதற்காக ஓரவிஷ்ணு கோவிலும் மரக்கலத்தில் வைத்திருக்கிறார்களாம். *

பொதுசன சேவை

அரசாங்கசபை அங்கத்தவர்கள் அரசினர் செலவில் தங்களோச்சேர்ந்த சில வறை விஷயங்களுக்குச் செலவில்லாது செய்திப்பனுப்புகிறார்கள் என்று சொன்றகிழமைபத்திரிகைகள் கூறின. இவர்கள் வசதியான நேரம் தந்திய அப்புவதற்காக சில செய்திகள் நான் குறித்துவைத்திருக்கிறேன். விரும்பியவர்கள் பார்த்துக்கொள்ளலாம்.

“கோழி இன்றைக்கு எத்தனை முட்டையிட்டது? ”

“ஆயாவுக்கு நேரமில்லாவிட்டால் பின்னைக்குப் பால்கொடுக்கும்படி களாக்கிடம் சொல்லு.”

“ கையிலிருக்கும் ஒரு கடிதம் ஆயா
விடமிருக்கும் இரு கடிதங்களுக்குச்
சீமான்மாசும்.”

“இன்றைக்குக் கல்லூரி விடுதலை விடுவதும்.”

“பேசின்படி காச் தரலாம். ஆனால் 100 ‘வோடு’ காவேண்டும்”

“கடன்காரன் வகுதால் வருங் தெரிவு வரையில் பொறுத்திருக்கும்படி சொல்லு”

500 ரூபா இலம்

சிலகாலத்துக்குமுன் பாலகுரியா என்பவரை வெளிக்கடைச்சிறைச்சாலையில் அதிகாரிகள் அடித்து, ஏறும்புகள் சிலவற்றை முறித்து வேதனை செய்தார்கள்ளன் ரவோர்புதினம் வெளிவந்தது பலரது ஞாபகத்திலுமிருக்கக்கூடும். இவர் சட்டத்திற்குட்படவேண்டியதல்லாத இவ்வேதனைக்குட்பட-

அறுவியல்போடு இல்லறத்தில் வாழ்பவன்

இந்தியச் செய்திகள்.

விலகும்படி சோல்கிருர்

ପୁତ୍ରକାମୀ

புத்தகாயாவின் பரிபாலனத்தைக்
குறித்து முன்னரே பல அபிப்பிரா
யங்கள் காணப்பட்டன. இந்து மகா
சபையினரால் நியமிக்கப்பட்ட நிர்
வாக சபையினர் புத்தசமயப் பிரதி
சிதிகருடன் சேர்ந்து ஆலோசித்து
சில பிரேரணைகளை வெளியிட்டது
யாவரும் அறிவர். இப்போது பீக்
கானீர் சமஸ்தானத்திலிருந்து சமக
ராச்சாரியார் ஒரு அறிக்கையை வெ
ளியிட்டுள்ளார். புத்தகாயாவின் பரிப
ாலனத்தைக்குறித்துப் புத்தர் போ
திய குறைகளை எடுத்துக்காட்டாதி
ருக்குமுவரையும் அதில் மாற்றம் ஏற்
படுவது அவசியமல்லை எனகிறார்.
நான்கு இந்துக்கரும் நான்கு புத்த
ரும் சீர்ந்த சபையினர் பொறுப்பில்
புத்தகாயா பரிபாலனம் விடப்படின்
அதனால் பெரும் கெடுதியே வந்ததய்
ஆம். இவ்விஷயமாகதூர் அறிக்கை ஷே
சங்கராச்சாரியாரால்வளியிடப்படும்.
லாகூரில் வதுப்புக்கலகம்

லாகூரில் சிக்கியருக்குச் சொந்தமான 300 ஆடுகளை மகமதியர் கைப்பற்றிச் சென்றதன் நிமித்தம் பெரும்கலகம் நிகழ்ந்தது. இருபகுதியினரும் கத்திகள் பொல்லுக்குஞ்சன் கைகலந்து சண்டையெய்தனர். 17 பேர்காயமடைந்தனராகக் கூறப்படுகிறது. அவர்கள் பரிதாபமான நிலையில் வைத்திபசாலையில் கிடக்கின்றனர். பட்டாளத்தினரும் பொலிசாரும் ஓடிச் சென்று கலகத்தை அடக்கிவிட்டனர். அநேகர் கைதியாகக்கப்பட்டனர். அப்துல் கபர்கான்

எல்லைப்புறங் காந்தியன்ப்படும் அப்துல் கபர்கான் சென்ற சிலமாதங்களாக ஆமதபாத் சிறைச்சாலையிலேயே வைக்கப்பட்டிருந்தனர். அவ்விடம் இவா தேகாரோக்கியத்திற்கு இனங்காததைப் பண்முறை அரசினர்க்குத் தெரியப்படுத்தியதாகவும் அரசினர் அவ்விஷயமாக ஏதாவது நடபடிக்கைகள் கையாண்டாரில்லை. இப்போதுதான் உண்மையை அரசினர் உணர்ந்துள்ளார். இமயமலைச் சாரலிலுள்ள ராம்பெறவி என்னும் சுக ஸ்தானத்திலுள்ள சிறைச்சாலைக்கு இவரை மாற்றியிருப்பதாக அறிக்கீரும். மகாத்துமா காந்தியால் அனுப்பப்பட்ட மாதவதேஜாய் அவர்கள் இவரை ஆமதபாத்தில் சிறைச்சாலையில்தானே கண்டுபோகினர். எல்லைப்புறங் காந்தியவர்கள் சந்தோஷமுடையாகவும், ஆரோக்கியம் சிறிது திருத்தமடைந்தவராகவும் காணப்பட்டாரென மாதவதேஜாய் பத்திரிகை நிருபருக்குக் கூறினாராம்.

ஞாயிற்றுக்கிழமைகளில் யாழ்ப்பாண
ஷடுதிச்சாலையிற் காணப்படுகிறார். திரு. H. A. P. சந்திரசேகரா K. C.,
அவர்கள் முன்னரிலும் பார்க்கக் கூடிய தொய்யம் பெற்றிருப்பதாகக்
கூறுகின்றார். எல்லா விதமான
தைசியமும் இவருக்கு இருக்கின்ற
மென்பத்தை பெறும்பாலாரி அடைய
பிரார்த்தனை. இவர் இங்கிலாந்தில்
இருமுறை சின்றபொழுது இவரை
அபிசீனியச் சக்கரவாதத்திலென்றும்
சிலர் பிழையாக எண்ணினார்களாம்.
முத்தோலினியை எதிர்த்து இருக்கும் சக்கரவர்த்தியாக மதிக்கப்பெற்ற திரு.
சந்திரசேகராவுக்குத் தெரிவு — அது
அம் கத்தோலிக்கர் திறைந்த பட்டினப்பகுதியில் — சுலபமாகவிருக்குமென்றே எல்லாரும் கூறுகிறார்கள். ஒரு
பகுதிக்கு ஒருவர் மாத்திரம், அல்லா
விடல் 'முன்றுபேர்' என்றகைதடிமொன்றிருக்கிறது. மற்றொரு பகுதிக்கு
ஜங்கு அல்லது ஆரும். இதில் ஒரு
பகுதிக்கு ஒருவரும் வரமாட்டார்களெனபத்தைக்கைத்.

தற்போது அவஸ்தியாவில் வசிக்கும் சுபாஷ்சந்திரவளை ஓர் அரிய புத்தி கூறுகின்றார். சர்வதேச சங்கத் தில் இந்தியாவின்பேரால் ஒரு அங்கத்தவர் உள்ளர். இந்தியர் இச்சங்கத் தின் நிலைபேற்றின்பொருட்டுக் கொடுக்கும்பணமே பன்மடவஞ்சு அதிகமானது. இந்தியா இச்சங்கத்தால் அடையும்பயன் கிறதுமில்லை. இச்சங்கத்தினின்று இந்தியா விலகவிடில் அதிக லாபம் உண்டாகும். எத்தனையோ நாடுகள் மேற்படி சங்கத்தினின்று விலகி நல்விருத்தி யடைகின்றன. ஒரு தீமையும் அடைந்தில், யப்பானியர், ஜர்மனியர், பிரேரஜில்காட்டவர், இன்னும் தென்னமரிக்காவி ஹள்ள எத்தனையோ நாட்டவர் அச்சங்கத்தை விட்டுவிட்டனர். இந்தியரும் அதைக் கைவிடலாமே. இப்போது மேற்படி சங்கத்தில் சமூகமளிக்கும் பிரதித்தியும் பிறிட்டின் அரசினரால் குறிக்கப்படுவது. இந்திய மக்களின் உண்மையைப் பிரதித்தியன்று. இவைகளை நோக்குங்கால் இந்தியாவிற்குப் பிரதித்தி அச்சங்கத்தில் தேவையின்று. இனி மேல் இந்தியப் பிரதித்தி அனுப்பப்படாவிடின் அதிகபணம் மிகுதியாகும்.

இந்துர் சமஸ்தான அரசர் இந்திப் பாகவதையத் தென்னிந்தியாவில் விருத்திசெய்வதற்காகவேண்டித் தொண்டாற்றும் பொருட்டு 5000 ரூபா நன்கொடையாகக் கொடுத்து ஓரளார்.

காங்கிரஸ் தலைவரின்

தென்னிந்திய யாத்திரை

காங்கிரஸ் விஷயங்களைக் குறித் துப் பிரசாரங்குசெய்தற்காகக் காங்கிரஸ் தலைவராகும் பாடு இராசேந்திர ப்ரிரசாத் அடுத்த ஐப்பசி மாதம் தென்னிந்தியாவில் சுற்றுப்பிரயாண ஞாப்செய்வார். இவர்க்கு உபசாரங்கீட்டு வரலேவற்பதைக்குறித்துப் பற்பலவிடங்களிலும் போதிய ஆயத்தங்கள் செய்யப்படுகின்றன. பலஇடங்களிலும் உபசாரப்பத்திரங்கள் வாசித்துக் கொடுக்கப்படும். சென்னைநகராகங்கத்தில் காங்கிரஸ் தலைவர்க்கு உபசாரப்பத்திரம் வாசித்துக் கொடுக்கும் நோக்கத்துடன் ஒரு தீர்மானம் கொண்டுவரப்பட்டது. அது நிறைவேற்றுப்போனது பெருந்துக்கேமே. தேசியிரோதிகள் அநேகர்நிறைந்த அச்சபையினர் வேறொவிதமாக முடிவு செய்வர். இப்போது ஜஸ்டிஸ் கட்சியினரே அச்சபையில் ஆதிக்கமுடையர். காங்கிரஸ்மீதுகொண்ட துவேஷத்தைப் பாடு இராசேந்திரப்பிரசாத் அவர்களிலும் சாட்டுகின்றனர் போலும்.

சென்னைச் சட்டசபையின் காலம்

மனுப்பியும் நடிகப்பட்டது
இந்திய அரசினரின் உத்தரவு
டன் சென்ஸீஸ் சட்டசபையின்காலம்
நீடிக்கப்பட்டது. மூன்றுவருடத்துக்
தொருமுறை தெரியப்படும் பிரதிகிதி
கள் சென்ற ஆறுவருடமாகத் தமது
ஸ்தானத்தில் வெருந்தி விட்டனர்.
இப்போது அங்கத்துவம்வகிப்போர்
சனங்களின் உண்மைப்பிரதிகிதிகளா
கவிருப்பினும் ஒருபோது காலம் நீடிட
டியது அதிக நட்டத்தை வருவியாதி
ருக்கும். சுயநல்ப்புவிகளும், அரசின
ரின் ஆதரவை நாடுபொரும் ஜஸ்டிஸ்
கட்சியினரையும் கொண்ட சபையை
நீடித்துப் பயனென்? இப்போது
மேற்படி சபையைக் குலைத்துவிடின்
காங்கிரஸ்வாதிகள் சபைக்குள் நுழை
ந்துவிடுவார். அதனால் பெருங் தொங்
தரவு ஏற்படுமென அரசினர் என்ன
இன்றனர்போலும்.



வானங் துளங்கிலென் மன்கம்ப மாகி
லென் மால்வரையும், தானங் துளங்கித்
தலைதடி மாறிலென் தண்டக்டலும், மீனம்
பழிலென் விரிசுடர் வீழிலென் வேலை நஞ்சு
சண், னேமொன் றில்லா ஒருவனுக் காட்
பட்ட உத்தமர்க்கே.

—ಅಪ್ಪಾ ಸವಾಮಿ ಕಳ್ಳಿ.

யாழ்ப்பரணம், சுன்னுகம்,
யுவனசு ஆவணி மீ' 2

நீக்கப்படுவது
அவசியமல்லவாம்.

அரசினர் சனங்களிடமிருந்து வரியை எத்தனையோ விதமாக அறவிடுகின்றனர். சில வரிகள் தேரே அறவிடப்படுகின்றன, சில வரி கள் பொதுசனங்கள் அறியாதபடி தோலிருக்கச் சளைகவர்ந்தவாறு அறவிடப்படுகின்றன. பொது சனங்கள் அரசினர்க்குத் தாம் கொடுக்கும் வரி மிகச்சிலவேயென எண்ணுகின்றனர். உள்ளபடி ஆராய்க்கு பார்க்கின் இலங்கையில் வசிக்கும் நூல்வொருவரும் அரசினர்க்கு வருடலீதம் சராசரி 30 ரூபாவுக்குக்கு குறையாது வரி கொடுக்கின்று ரென்றே கூறுவேண்டும்.

சமீபத்தில் ஏற்பட்ட சுதியவரி வருமான வரியாகும். வருட வீதம் 4800 ரூபா வருமானமுடையோரையே இவ்வரி ஆரம்பத்தில் பாதித்து கிடைக்கிறது. இப்போது வருட வீதம் 2400 ரூபா வருமானமுடையோரையும் பற்றிப்பிடித்து விட்டது. இனி அடுத்தமுறை 1000 ரூபா வருட வீதம் வருமான முடையோரையும் பாதிக்கக்கூடும் இவ்வாறு இவ்வரி யேற்பட்டதின் காரணமாக அரசினை வருமானம் பன்மடங்கு அதிகரித்து விட்டது. அன்றியும் பணக்கஷ்டமும் கிறிது நின்கியதால் பொருளாதார நிலைமையும் ஒரளவுக்கு நன்மையை நாடியதாகக் காணப்படுகின்றது. இவற்றை மக்கிரிமார் உற்று நோக்கிச் சென்ற சிலவாண்டுகள் எர்கப்பொதுசுனக்களுக்குப்பெறும் அல்லல்லியுண்டாக்கிவங்கத்தும், மிகக் கொடியதாகயாவாலும் கருதப்பட்டதுமான ஒரு வரியை முற்றுக நீக்க ஒருப்பட்டனர். ஒருவர் இந்தால் அவரது ஆஸ்திமின் பெறுமத்தில் இன்னளீதம் அரசினர்க்கு வரியாகக் (Death Duties) கொடுக்கவேண்டுமென்பதே அதன் சரம்

இவ்வரியால் இலங்கைவரசிகள் தொடர்ந்து தேசநலத்தை நாடும் எவரும் அடைந்த துயரமும் சங்கடமும் சிறுதன்று. இவ்வரி நீக்கப்படலாமென்றே மறுக்கமாட்டாரென்றே என்னுகின்றேம்.

மாற்றம் அவசியமின்று

தற்கொது அரசாங்கசபை யங்க
த்தவறைத் தெரிவுசெய்யும்முறையில்
கில மாற்றங்கள் கொண்டுவரப்போவ
தாக முன்னர் கூறப்பட்டது. அவ்வி
ஷயம் சென்றவாரம் அரசாங்க சபை
யில் விவாதிக்கப்பட்டது. ஒரு பகு
திக்கு எத்தனை அங்கத்தவர் அபேட்
சகராக வருகின்றாரோ அத்தனை பே
ருக்கும் ஒவ்வொர் நிறத்தினைக் குறித்
து, அந்திறப்பெட்டி அத்தனைபேருக்
கும் தெரிவு நடத்தப்படும் இடங்க

னில் ஒரு அறையில் வைக்கப்படும் தெரிவாளர் தமக்குக் கொடுக்கப்பட்டு தெரிவுப்பத்திரத்தை (Ballot Paper) எப்பெட்டியில் தமக்குப்போடப் பியமோ அதனைப் போட்டுச் செல்வார் இதுவே சென்ற அரசாங்க சபை, தெரிவில் கையாளப்பட்ட முறை தெரிவுப்பத்திரம் பெட்டியில் போவதை எவரும் காணமுடியாது. இமுறையில் சில இழுக்குகள் இருப்பதாகவும் அது திருத்தப்பட வேண்டுமெனவும் கருதப்பட்டது. வாக்குமைபெற்ற சிலர் தமக்குக் கொடுக்கப்பட்ட பத்திரத்தை எப்பெட்டிகுள்ளாவது போடாது மறைத்து வெளியே கொணர்ந்து கூடிய விலைக்கு அதை விற்க அபேட்சகர் சார்பில் சிலர் விலைக்குவாங்கிப் பின் தமக்கு நம்பிக்கையுடையார் மூலமாக தான் விரும்பிய பெட்டிக்குள் அதைச் சேச்செய்தனராம். இதை நிற்பாட்டு எண்ணிப் பேரலும், அரசினர் புதிய ஒரு முறையை கொண்டுவர என்னினர். அதாவது எத்தனை அபேட்சகர்கள் முன் வருகின்றாரோ அதனை பேருக்கும் ஒவ்வொர் நிறைத்தக் குறித்துவிடுவர். பின் தெரிவிடக்குங்கால் வாக்காளரிடம் ஒரு காலதாசி கொடுக்கப்படும். அதில் அபேட்சகர்களுடைய நிறங்கள் சதுரமாக அச்சிட்டு அதன் நடுவில் அவர்கள் பெயர்களும் குறிக்கப்பட்டிருக்குவாக்காளர் இப்பத்திரத்தைப் பெற்று ஒரு அறைக்குள் கொண்டுசென்று தமக்கு விருப்பமானவரது கோட்டுக்குள் ஓர் புள்ளடியிட்டு பின் அதை மடித்து வெளியே கொணர்ந்து தெவத்தியோகத்தார் சமுகத்தில் அவர்முன் வைக்கப்பட்ட பெட்டிக்கு போடவேண்டும். இத்தெரிவு முறையில் பெட்டி ஆக ஒன்றேயுள்ளதை எல்லாரும் தமது பத்திரத்தைப் பேடவேண்டும்; போடாது செல்லவில்லாது.

இம்முறை ஏற்றதாகுமாவென்பது ஆராய்த்தக்கது. தெரிவுக் கடாசி பெட்டிக்குள் போடாது தடுத்தற்கே இப்புதிய முறை ஏற்பட்டதாகும். ஒருவர் தமது மடிக்குள் ஒகடதாசியை மடித்துக் கொண்டு கென்று தெரிவு கடதாசியைப் பெற்று அறைக்குள் சென்று அதை மடியிலைத்து மற்றக் கடுதாசியை வெளியே கொண்ர்ந்து பெட்டிக்குள் பேறுவது இயலாதா? இப்புதிய முறை மேலும் கல்வியறிவில்லாதவர்களுக்கு பெருங் கஷ்டத்தை உண்டாக்குவதற்கு பென்னிலைக் கொண்டு குறித்த நிறைஞர்கள் புள்ளடி போடுவதென்பது இருவான காரியமன்ற. அநேகர் இனப் பின்னழின்றிச் செய்யவியலாதவர்வர். ஆகையால் சென்ற தெரிவிநடந்த மாதிரி நிறப்பெட்டிகள் கைத்து அவைகட்குள் விருப்பப்பட்டு போட விடுவதே ஏற்றதாகும்.

ஓர் உத்தம வித்தியாதரிசகரின் பிரிவ

யாழ்ப்பாணத்து வண்ணர்பண்ணை
யைச் சென்ன ஸ்தானமாகவிடையவரு
மட்டக்களப்புப் பகுதியில் மெத்திஸ் சன
யின் கீழ் உபதேசியாராயிருந்தவருமால்
திரு. ஜோர்ச் வைரமுத்து அவர்களில்
இரண்டாவது புதல்வனும், கொழும்பு ஆ
கூலி ஆசிரிய கல்லூரியிற் பயின்று, ஆசிரிய
யராகத் தொண்டாற்றிப் பின்னர், வித
யாதிரிச்யாக இரத்தினபுரி, மட்டக்களை
என்னுமிடங்களில் கடமைபார்த்து யா
ராலும் நன்குமதிக்கப்பட்டவரும், தமிழ்
பல நூல்களை மொழிபெயர்த்தும், 'புதிதா
இயற்றியும், கலா வினாகாராயும், சிறங்
புத்தி சாதுரியம் நேர்மை ஆதியாம் ச
ணங்கள் வாய்ந்தவராயும் விளங்கிய திக
வாளர் ஜே. ரி. வைரமுத்து அவர்கள் த
து 32-வது வயதில் மலேரியா என்னு
நோய்காரணமாகச் சென்ற 10-ந் திக
சனிக்கிழமை 5 மணியாலில் மானிப்பா
வைத்தியசாலையில் தேவையோகமாயின
என அறிந்த மிகத் துயருஹலாயினேம்.

இவர், தெவில்பறையைச் சேர்ந்த கட்டுவன் திரு. உவில்லியம் ஸ் வேலுப்பிள்ளை ஆசிரியர்களது நான்காம் புதல்வியான ஸ்ரீமதி. மேரி ஞானம்மா என்னும் பெண் மணியை மணங்கு, இரு ஆண்மக்களையும் இரு பெண்மக்களையும் பெற்றவர். மட்டக் களப்புக் கொக்கட்டிச்சோலை டக்றர் திரு. ஜேம்ஸ் செல்லையா என்பவருக்கும், மட்டக்களப்பு ஆங்கிலபாடசாலை ஆசிரியர் திரு. வேதநாயகம் அவர்களின் மனைவியாருக்கும் சுகோதாரர். கல்வி விஷயமாக இவர் பல மாணவர்களுக்கும் ஆசிரியர்களுக்கும் செய்த உதவிகள் மிக யிகப் பலவாகும்.

விவரது மரணச் சடங்குகள் யாவும்
மிக விமரிசையாகக்கொண்டாடப்பட்டது.
பல வித்தியாதரிசுக்களும், போதகர்களும்,
நண்பர்களும் சமூகமளித்தனர். பிரேத்சே
மம் கிறிஸ்தவ முறைப்படி வீட்டிலும் சே
மக்காலையிலும் சிறப்பாக நடாத்தப்பட்டது.

இவர், கிறிஸ்தவராயினும், எம்மதத்தை வருடனும் சகோதர பான்மைபுடன் அன்புபாராட்டும் இயல்பும், பரந்த நோக்கமும் விரிந்த மனப்பான்மையுமுடைய ஓர் உத்தமபுருட்டாய் விளங்கியவர். உடலில் ‘மான்’ ஆங்கில வித்தியாசாலையில் தலைமை ஆசிரியாயிருந்தகாலத்தும், பின் வித்தியாதரிசராகக் கடமைபார்த்த காலங்களிலும் நட்பு முறையில் எமக்குச் செய்த உதவிகளும் பல வள. இவரது பிரிவ அவர் சம் மளைவி மக்கள் பெற்றுர் உற்றருக்கேண்றி அவரையறிந்த யாவர்க்கும் ஆரூத் துயரத்தையே விளைக்கும். இவ்வத்தம் நண்பரின் பிரிவுகுறித்துத் துயருறும் யாவர்க்கும் எமது அனுதாபத்தைத் தெரிவித்துக்கொள்கின்றேம்.

മതിപ്പുകൾ

யവனമനୁଷ സാരി

[இல்லது மாழிப்பாண்துப் பரித்தித்து
ஸை ஶ்ரீமத் த. இராமநாதபிள்ளை
B. A., அவர்களால், அரிஸ்தாதில்
என்னும் கல்வூரி பேருமான் யவன
பாடவையில் எழுத்தை ஒழுக்கநாலின்
ஆசிக்கில மேரழிபேயரிப்பி விள்ளு
தமிழில் பேயரித்தேழுதப்பட்டது.
இதன்விலை ரூபா இல்லை.]

“பிறநாட்டு நல்வறிஞர் சாஸ்திரம் கள் தமிழ் மொழியிற் பெயர்த்தல் வேண்டும்” எனப் பல்காலும் அறைக்கலீச்சென்ற பச்சைத்தமிழன் பாரதியின் மறைமொழிக் கிணங்கத் திருவாளர் இராமநாதபிள்ளைய வர்களின் அரிய தமிழ்த்தொண்டை நாம் மிகவிகப் பாராட்டுகின்றேம். இவ்வித அரிய பலதுலகள் தமிழில் வெளிவருமாயின் தமிழ்க்கலை மென்மேலும் ஆக்கம்பெறுமென்பதற்கோர் ஜயமுழன்டோ?

இவ்வரிய தாலின்கண்ணே; வாழ்க்
கையின்னோக்கம், அறம், நீதி, அடக்கம்,
கேண்மை, அன்பு, இன்பம் முதலிய பத-
ாப் பகுதிகள் பல அதிகாரங்களாக வகுக-
கப்பட்டு, ஒவ்வொன்றின் தும் நிறை, முறை
இயல்பு என்பன அளவுவாறு பிரமாணத்
தையொட்டித் தர்க்கீதியாக விளக்கப்பட-
துள்ளன.

இது, பண்டைய யவனபுராவாசிகள் து
தெய்வ வழிபாடு, தத்துவ ஞானம், நாக
ரீகம் முதலிய பல அறத்தாறுகளை விள
க்கிச் செலவுதோர் சிறந்த நூலென்பதை
ருதலை. அறத்தாறி தவென அறிந்து, ஒழு
க்க நெறி நின்று, இல்லவக வாழ்க்கையிற்
செம்மையுற்று, மேல்வரும் பேரின்ப வாழ்
க்கைக்குது தம்மைத் தகுதி படையராக்கு
வோர்க்கு இவ்வொழுக்கங்கள் பெரி தம்

பயன்றிருமென்பதே எமது துணிபு

இதன் மொழிபெயர்ப்பு, “சுருங்கச் சொல்லவ்” முதலிய பத்தழகும் விரவுப் பெற்று விளங்குவது பேருவகை தருவதாகும். “செஂதமிழ்” என்னும் அரிய சஞ்சிகையில் இது பகுதி பகுதியாக முன்னர் வெளிவந்தமையும், உயர்திரு சுவாமி விபுலானந்தா அவர்களின் அணிந்துரை பெற்றிருப்பதுமே இதன் சிறப்புக்கோர் எடுத்துக்காட்டாகும்.

தருக்கநூலாராய்ச்சியும், தமிழ்ப் புல
மையும் நிரம்பிய தெய்வத்தமிழ்த் திருவா
னன் இராமங்காத பிள்ளையவர்கள், மேற்
புலத்தே தோன்றிய அரிய நூல்கள் பல
வற்றைத் தமிழில் பெயர்த்துத் தமிழ்த்
தாய்க்கு அணி பல புனைந்து மணிமுடி ய
ணிந்து பல்லாண்டு வாழுப் பரம்பொருளின்
திருவுள்ள துணைப்புரிவதாக.

“தெள்ளுற்ற தமிழ்முதின் சிலவுகண்டார் இங்கமர் சிறப்புக் கண்டார்.”

நவல் பகுதி

அருணைதயம் அல்லது சிம்மக்கொடி

பத்தாவது அத்தியாயம்
துண்பமும் இன்பமும்
தோழியை ஆழமும்

(5-ம் இலக்கத் தொடர்ச்சி)

மெளன திலைபிலிருந்து ஆழ்வத் யோசனையில் மூழ்கின்றிட்டனள். ரஞ்சிதமலரில் அவள் அப்ரமானமும் அன்பும் பெரிதாயிருந்தமையால், முடிபுத்தியிலோ, வேறொதும் அதிர்வதைச் சொல்லே; இன்றேல் விதியின் கற்றுக்கொலோ அவள் தனக்குள் ஏதோருநு உறுதியான நிர்ணயங்கு செய்து, கடைசி வரையில் அதைக் கடைப்பிடித்தேத் தீரவேண்டுமென்று எண்ணியவளாய் அந்த விஷயத்தில் மனதை விட்டிருந்தனள். அவள்வாய் பேசா ஊழமையைப் போலிருப்பதைக் கண்ட அவள் தந்தை விளையாட்டாகப் பேசத் தொடங்கி, “ரஞ்சிதம் இராக் காலங்களில் சொப்பனங்காண்கிறோன். ஆனால் அடேயப்பா! நமது குழந்தையீரா பகற்கனவு கண்டுகொண்டிருக்கிறோன் பார்த்தீர்களா? இதேது!” என்று கூறி நகைத்தார். அதே சமையத்தில் யாவுரும் ‘கொல்லு’வென்க சிரித்தனர். தவமணியின் மனதில் ஒருவித நாணம் குடிகொண்டதெனிலும் அவள் தன்னிச் சமாளித்துக்கொண்டு, “இல்லைப்பா-மலையின் சொப்பனம் எவ்வளவு தூரம் உண்மையாயிருக்கக் கூடுமென்க சிந்தித்துக் கொண்டும், அவள் இன்ஸ்பெக்டரின் கீழ் சிக்கிக் கொண்டு எவ்வளவு சிரப்பந்தப் பட்டிருப்பாளௌன்று யோசித்துக் கொண்டுமிருந்தேன். வேறொன்றுமில்லை. தமாசாகப் பேசி மற்றவர்களின் வயிறுவாயைப்புண்ணுக்குவதுதான் உங்கள் இயற்கை ஜோவியென்பது யாவற்குக் கெரியுந்தானே. எடுத்தாப்போல் உங்கள் வாயில் தமாஷி பேச்சு வந்துவிடுகிறோதே; அதுதான் எனக்கு ஆச்சரியம்” என்று புண்ணகையுடன் கூறி, கண்சிமிட்டி ஒப்புத்தனள். அருமைநாயகம் பெலமாய்ச் சிரித்துக்கொண்டு, “தவம் இனி மீல் என்னை வாய் திறக்கவும் விடமாட்டான் போலிருக்கிறது. போச்சடா போச்சி தாழ்ப்பாள் ஒன்றுவாங்கி நமது வாய்க்குப் பூட்டுப் போட்டுவிட மசனே, அப்போது நான் நீ சொல்லாமலே பேசாமலிருந்து விடுகிறேன்,” என்றார். இவ்விதம் வேடுக்கசையைகளிருந்து பேசிவிட்டு அருமைநாயகமும் இல்லை; ஒன்றும் தங்கள் மாளிகைக்குச் சென்றுவிட்டனர். மாசிலாமஜியும் மனையாளும் ஹீட்டுக் கருமங்களைக்கவனிக்கக் கென்றனர். தோழில்ளிருவரும் பின்னுமொரு முறையாகத் தனியையில் விடப்பட்டனர். அவர்கள் ஆண்தமரகப் பல கணக்களையும் பேசித்தங்களையுல்லாசப் படுத்திக் கொண்டிருந்தனர். உள்ளிப் பார்வையில் ரஞ்சிதமலர் சங்கேதாஷமாக இருந்ததேயன்றி, உண்மையில் அவள் உள்ளத்தில் பாரச்சுமை போன்ற துயரமுட்டையொன்று தொங்கிக் கொண்டிருந்தது. அவள் கூடியமட்டும் தன்கவலையை மறைத்து, தனக்கண்பாவர்களைச் சங்கேதாஷப் படுத்துவதில் சிரமமெடுத்து வந்தனள். ஆனால் அவள் மனப்பிடை பெரிதாய் வளர்க்குத் தவர்களைச் சங்கேதாஷப் படுத்துவதில் சிரமமெடுத்து வந்தனள். ஆனால் அவள் வோயனுக்கியிராத அவளுக்கு இட்போது அடிக்கடி அற்ப சொற்றவருத்தங்கள் வந்து கொண்டிருந்தன அவள் தேகமோ மெலிந்து கொண்டு வங்கதா. இவ்வித ஸ்கிபிலிருந்துப்

யாவருஞ் சந்தோஷமாயிருக்கும்படி தன்னாலான பிரயாசசெய்துக் கொண்டு வருஶாளாயினன். ஆனால் அவள் தேகம்? உருக்குகின்து, துரும்பாய் மெலிவடைந்து கொண்டு வருவதைக் கவனித்து வந்த மாசிலா மணி முகவியோருக்கும் தவமணிக்கும் மறுபடியும் விசன் காலம் ஆரம்பமானது. அவள் உடம்பைச் சீர்ப்படுத்த வேண்டி, கைதேர்ந்த வைத்திய நிபுணரொருவரிடமிருந்து விலை பேறப் பெற்ற ஒன்டதங்கள் வாங்கிக் கொடுத்தும் பயனில்லை. அவள் கோலம்கேவலமாய் விட்டதைக்கண்ட தவமணி அடங்காத துபாத்துடன் ஒருங்கள் அவன்னடை சென்று, “அன்பே, என் மலர்! படித்தும் உணக்குப் புக்கியில்லை.” பலதையுங்கற்ற பண்டிதையான உனக்கு நான் புத்திபுகட்டுவதற்கு எம்மட்டு! ‘கிட்டாதாயின் வெட்டிடனமற’ என்பதை நீ தெரிக்கு கொண்டும் பேதமையை மேலும் மேலுஞ் சாதித்து உனக்கும் எங்களுக்கும் துயரைவினைத்துக்கொண்டிருக்கிறேய. இதென்ன தூர்ப்புத்தி! ஒருவரைக் காதலித்தாய்! அவருன்னை உல்லங்கனஞ் செய்து உன் காதலை ஏற்றுக் கொள்ளாது சென்றுவிட்டார். ஆகைய ஸ் அவ்விஷபத்தையிட்டு மறந்து விடு. கடந்த வைகளைப் பற்றி நினைத்து மனதை வருத்துவது மூடத்தனம். நீ மட்டும் வருக்கினால் போதாதா? உன்னில் அன்பு வைத்திருக்கும் எத்தனை உயர்கள் உன்னால் அல்லும் பகலும் அடவரதமும் ஆரூத் துயருடனிருந்து வருக்குகின்றன வென்பதையாவது போகித்து அவ்வயிர்களுக்கு ஆற்கிலையினிப்பது உன்னைச் சேர்ந்தப் பார்மஸ்லவரா? உனது தேகம் இவ்வளவு கேவலசிலைமையையடைந்து விட்டது என்னால் தாங்க முடியவில்லை. உனது தற்கால கோலத்தைப் பார்த்து வருந்திக் கொண்டிருப்பதைப் பார்க்கின்னுப் நான் தற்காலை புரிந்தாவது தெலைந்து விட்டாலோ வென்த தோற்றுகிறது” என்று விசனத்தோடும் அன்போடு கண்டித்துக் கூறினன். ராஞ்சிதமலர் அவளையரவுணைத்து இன்மையாகப் புன்னகை செய்தவன்னம் ‘எனதுபிரி இம் பார்க்கப் பெரியதாய் நான் மதித்துவரும் என் ஆருயிரமணீக்கலங்கவேண்டாப; நான் இறந்துவிட மாட்டேன். நான் காதலித்த கணவனை அடையப் பெறுவிடில் கண்ணகையாகவே இருந்துவிடத் தீர்மானித்துக்கொண்டேன். அதனால் எனக்கு ஒருவிதமான துன்பதுபாரமுங் கிடையாது. ஆனால் அந்த மகாநுபாவை மாத்திரம் நொடிப் பொழுதும் மறந்திருக்க என்னால் முடியவில்லை. அவ

வெளிவந்து விட்டது!

வெளிவந்துவிட்டது !!

1936-ம் ஆண்டுக்குரிய சிரேட்டபாடசாலை விடுதலைத்தாறுபத்திர வகுப்பிற்குரிய

இலக்கியக் குறிப்பு (தமிழ்மணிமாஸ—II)

பல்வகை ஆராய்ச்சிகளுடனும்

150 பக்கங்கள்டனும்

கொழும்பு சுகிருக்கல் மூரித் தலைமைத் தமிழ்ப்பண்டிதா

திரு. மு. நல்லதம்பி அவர்களால் எழுதப்பட்டது

விலை சதம் 60

தனலக்துமி புத்தகசாலை, சண்னகம்

இல்லறத்து வழவாகு வாம்பவன் தெய்வத்து ளாநுவகை மதிக்கப்படுவான்.

வலிகாமம் வடக்கு
ஆங்கில ஆசிரியர் சங்கம்

இச்சங்கத்தின் பொதுக் கூட்டமொன்று இந்தமாதம் 10-ம் திங்கள் சனிக்கிழமைகாலை 9½ மணியளவில் தெல்விப்பறையை அமெரிக்கனா மிவதன் ஆங்கில வித்தியாசாலை மண்டபத்தில் சங்க அக்கிராசனர் பூர்மான் தெ.வ. கெல்லப்பா அவர்களின் தலைமையினக்கீழ் உராததப்பட்டது. முதலாவதாகச் சென்ற கூட்டத்தின் அறிக்கை வாசிக்கப்பட்டு அங்கீரம்பெற்றது. அக்கிராசனா தமது முன்னுறையில் பூர்மான், ச. நடைசாபின்லோ, B. A., B. L., M. S. C. அவர்களின் குணுதிசயங்களைப்பற்றியும், கல்வித்திறமை, இயல்பாயமைக்குள்ள மனை

சக்தி, ஈஸ்வராபக்தி, தேசசேவையைச் சுமார்களங்கருதாது செய்வதற்கிருக்கும் அளவிற்கு ஆர்வம் ஆகியவற்றைக் குறித்தும் பேசியபின், அரசாங்க சபைக்கு அவர்தெரிவிசெய்யப்பெற்றபின் முதன் முதல் சங்கத்துக்குச் சமுகமளித் திருக்கிறபடியால் சங்க அங்கத்தவர்களின் போால் அத்தருணத்தில் அவர்களை உபசரிப்பதாகவும் கூறினார். அதன்பின் “ஆசிரியர்களே ஒரு சாதியை ஆக்குபவர்கள்” (Teachers as Nation Builders) என்னும் பொருள் பற்றிய தமது விரிவுறையை நிகழ்த்துமாறுவிட்டார்.

வேண்டினர். பூர்மான் நடேசபிள்ளையவர் கள் நல்லவரியன் யார் என்பதைப் பற்றி யும் அவனில் அமைந்திருக்கவேண்டிய சூ ணங்கள் திறமைகள் எவ்வளவிலென்பதைக் குறித்தும் விரிவாகப்போசே, ஓர் தேசத்தை மேனிலையடையச் செய்வதற்கு ஆசிரிய ஊக்கிருக்கும் அருந்தருணமும் அவனில் மைஞ்சிருக்கும் மின்சாரசுக்கீடும் வேறொத்த தொழிலில் ஈடுபட்டுழைப்பவனுக்கு மில்

லියෙන් පතාක මිකවම් ඉර්සාකමාක නැඹුත්
තුරාර්තතොර. නමත් තායන්ටාකිය ඒහි
තියා මුණ්නීරුත්තිලිභාය ගෝත්ස්සේස්තත්ත්‍රු
තිලකර්, කොකලේ මුතලිප ආසිරියාර්තත්ව්
යිලමර්න්තිරුත් මකාන්ත්‍රේනො න්ව්වන්වො
සය ඉතුප්පුත් අරුණුසේව පුරින්තන
රෙනපතාකක් ගුරුපිටියු, අවර්කන් න්ව්වන්වො
තිරහමවාය්නත්වර්කන්! යිගුරුත්
පොතුම මිකවම් තොර්ප සංප්‍රාන්ත්‍රිත
ඇසිරියාර්මාරා යිරුන්තු තොහැ පුරින්තත්
නැම්වලුණ් අනෙකුත්ක් ඉර්නන්මුන්මා
තිරියාය එප්පොතුත්ම මිරුක්කවෙන්දිය
තෙනපතාකප පොසිනර. මුදුප්පාරායාක
ඇසිරියාර්මාරුත්ක් මිරුක්කුම මත්ප්පුත්කු
තක්තාක අවර්ක්ලුත්තය තිරහම, ඉමු
කම ඇතියාවක ඩිරුක්කවේන්දියතුමන්ත
අවර්ක්ලුත්තය තායිගිරුතයත්තින් සක්ති
යෙක්කොණු තියෙන්නාව් සය ඉතුප්පො
ඕ තොසත්බෞනු ආර්ථුවත්තන්පයනුපත්
තමතු නාඩු මුණ්නේන්ත්‍රමඟාත්ක වෙරු
පල නාඩුක්කිලුම්පාර්ක් මුණ්න තේශිල් යෝ
තත්තක්තාන තොහැවුපාරිත්ල අත්තියාවක
යෙමෙන්පතාකවුය්, ඇසිරියාර්මාරුත්ක් මුදු
කණ්ඩායත්තප්පොලවේ අවර්ක්ලුත්තය
පොතුප්පු මිකවම් අපාරාමාන තෙන්ත
තත අවර්කන් ඉරුපොතුම මර්නතුපොක්
කුටාරා තෙනපතාකවම කාරිනර. මුණ්න
රුන්ත ස්ථානිරුපණ සපයිලුම තරුපො

திருக்கும் அரசாங்கசபையிலும், ஆசிரிய மாராயிருந்து அங்கத்தவர்களாய்த் தெரிவ செய்யப்பட்டவர்களுடைய தொகை அவசர்கள் செய்துவருவதும் செய்ப்பேண்டியது மான சேவையுடன் ஒத்துநோக்கும்பெற முது அதிகம் குறைவாயிருப்பது தேவூன் னேற்றத்திற்குப் பெரும் தடையாய் குப்பதைப்பற்றி விகலம் விசனத்திட்டன் கூறினார்.

சீ.மாண் ந. சுங்கரப்பிள்ளை B.A.
அவர்கள் பிரசாரகர் குறிப்பிட்ட பிரதான
மான விவையங்களைத்தழுவி ஆசிரியர்களுடு
குப்பயன்படத்தக்க அனேக குறிப்புக்களைத் தக்க உதாரணங்களுடன் எடுத்து வை
த்தனர். அதன்பின் அக்கிராசனர் தமக்கு
முன் காணப்படும் ஆசிரியர்களுள் அனே
கர் ஜக்கியசங்கங்களில் முக்கிய ஸ்தானங்களை வகிப்பவர்களாயிருப்பதைக் குறித்து தொழ
தாம் மிகவும் மகிழ்ச்சி யடைவதாலும் அவர்கள் அந்தப் பதவிகளிலிருந்து தொழ்வுடை தேசத்திற்குச் சொய்யக்கூடியதென்று கள் அனேக முன்னடைன்பதை அவ

தன் மறப்ப துசிதமல்லவென்றுங் கூறினர்
சங்க உபதுக்கிராசனர் பூர்மான் கா
சின்னப்பா அவர்கள் மாதமுடிவில் விலக
காமம் வடக்கு ஆங்கில வித்தியாசாலைகள்
ஒராந்து நடாத்திவிருக்கும் சங்கதைக் கச்சே
ரிக்கு அங்கத்தவர்களைனவரும் ஆர்வத்தே
இ அருந்தீசவை புரிந்து அனுகூலமெய்
தக்செய்தல் அவசிபமென்றும், ஒவ்வொரு
ஒரு நிலைமே ஒரு பெரிய மாத்திராண்டு

କୋଳି ! କୋଳି ! ପଥକୋଳି !!

சாண் திரட்டுகையில் மாமனுக்கு வெட்டு

പട്ടക്കയறയിൽ മൾവിക്കു വെട്ടു

பாதுகாக்கச் சென்றவனுக்குக் குடலில் வெட்டு

கொலைசெய்தவன் கிணற்றில் வீழ்ந்திறந்தான்

(ନମତୁ ନିରୂପାର.)

யாழ்ப்பாணம், 11
யாழ்ப்பாணத்தைச் சேர்ந்த சிவியாதெரு என்னுமிடத்தில் வாலிப வயு
டைந்த பாக்கியமென்பவள் பிள்ளைப்பெற்ற ஒருமாத காலத்தில் கண
ஞிப தியாகராசா என்பவனுற் குத்தப்பட்டாள்.

பாக்கியத்தின் தங்கையாகிய செல்லியா என்பவரைச் சாணக் திரட்டும்பே
து எதிரியாகிய தியாகராசா வழிந்தில் வெட்டினர்.
பாக்கியத்தைக் காப்பாற்றப்போன அண்டைலீட்டுச் சின்னத்தமிழும் ப
மாகக் குத்தப்பட்டு அபாயகரமானகிளையையில் ஆஸ்பத்திரியிற் கெட்கிறா
எதிரிகளுள் ஒருவனும் கணவனின் சட்காதரனுமாகிய சிவக்கொழுந்து எவ
பவன் கிணற்றில்லீழுந்து தற்கொலை செய்துகொண்டான்.

யாழ்ப்பாணம் பொலிஸ்டீதிபதி
திரு. கே. ஆள்வாப்பிள்ளை விசார
ணை நடத்தினார். அப்பொழுது கொ
லையுண்ட செல்லையா என்பவரின் புத
திரி நாகம்மா கூறிய சாட்சியம்:

எனது சௌகாதிரி பாக்கியம் வை
காசி மாதம் அவளது புருஷன் வீட்டு
ஒலிருந்து எங்களது வீட்டிற்கு வந்து
திருந்தாள். அவள் வந்த 10 நாட்களில்
அவளது புருஷன் தியாகு
எனது சௌகாதரியை நோக்கி வயித்து
தியரைப்போய்ப் பார்த்துவிட்டு அவரது
வீட்டிற்குத் திரும்பிசெல்லும்
படி அவளை அழைத்தார். அதற்கு
என் சௌகாதரி தான் குழந்தையைப்
பிரசுவித்தபின்னரே அவரது வீட்டிற்குச்
செல்லுமுடியுமென்று தெரிவித்தாள். அதன்பிறகு மறுங்களே எனது
சௌகாதரி குழந்தையைப் பிரசுவித்தாள். அக்குழந்தை இறந்துவிட்டது.
பின்னர் எனது சௌகாதரியின் புருஷன் தனது வீட்டிற்குத் திரும்பிசெல்லும்படி மீண்டும் எனது
சௌகாதரியை அழைத்தார். ஒருமாசம்
கழித்துத்தான் போகமுடியுமென்று
எனது சௌகாதரி அவரிடங் தெரிவித்தாள். அதன்பிறகு அவளுக்கும் புருஷனுக்கும் அடிக்கடி சச்சரவு ஏற்பட்டுக்கொண்டிருந்தது. எனது சௌகாதரியை அவள் புருஷன் அடித்ததற்காக அவரை எனது தந்தை தூஷி த்தார். அதிலிருந்து எனது தந்தையும் அவரும் ஒருவருக்கொருவர் பேசிக்கொள்வதில்லை.

நேற்று அதாவது எனது சகோதரி குழுக்கைபெற்ற 31-வது நாள் மாலை 4 மணிக்கு எனது சகோதரி யின் புருஷன் எனது சகோதரியை மீண்டும் அவரது வீட்டிற்கு அழைத்தார். அதற்கு என் சகோதரி இரண்டு முன்று மாதங்களில்த்துப் போகலாமென்று பதிலளித்தார். உடனே அவர்து புருஷன் அவளை நொக்கி நீநாளைக்குக் கட்டாயம் புறப்படவே ஸ்டுமென்று தெரிவித்தார். இன்று காலை 8 மணிக்கு எனது சகோதரி யின் புருஷனது சகோதரரான சிவக்கொழுங்கு எங்கள் வீட்டிற்கு வந்தார்.

ஒரு விஷயத்தைப்பற்றி விரிவான நிகழ்த் துவிப்பதோமாத்திரம் திருப்பிடப்பாடு, ஒவ்வொரு கூட்டத்திலும் ஆசிரியர்மாருக்குப் பயண்படத்தக்க விஷயங்களைப்பற்றிய தர்க்கங்கள் அங்கத்தவர்களுக்கிடையில் நடப்படு பெரும் உண்மை பயத்தாகு ஏதுவாகுமென்றும், இனிவரும் கூட்டங்களுக்கு அங்கத்தவர்கள் ஒவ்வொருவரும் சமூகம எளிக்கத்தக்கதாகச் சமூகமாயிருக்கும் அங்கத்தவர்கள் உதவிசெய்வது நன்றென்றும் கூறியிப்பின், தலைவருக்கும் விரிவானயாளருக்கும் கூட்டத்திற்குச் சமூகமளித்த ஆசிரியர்மாருக்கும் வினாயோர்க்கும் மனமார்த்த துதிகூறினர். அதன்பின் 11^ஆ மணியளவில் கூட்டம் நிறைவெழ்தியது. —குடுத.

யாழ்ப்பாணம், 11
கரு என்னுமிடத்தில் வாலிப வயர்
ப்பெற்ற ஒருமாத காலத்தில் கணவர்
தத்தப்பட்டாள்.
ஏ என்பவரைச் சாணங் திரட்டும்பே
வில் வெட்டினர்.
என்டைவீட்டுச் சின்னத்தம்பியும் பல
விலைமையில் ஆஸ்பத் திரியிற் கிடக்கிறார்.
சோதரனுமாகிய சிவக்கொழுந்து என்னில்
செய்துகொண்டான்.

அவர் எனது சகோதரியின் புருஷத்தீர்க்கொக்கி இன்றே எனது சகோதரியை
அவர்களது வீட்டிற்கு அழைத்து செல்லும்படி தெரிவித்தார். அதன்
படி எனது சகோதரியின் கணவர் தியாகு தனது சகோதரன் தெரிவித்ததைத் தனது மனைவியிடக்கூறி அவனைத் தனது வீட்டிற்கு அழைத்தார். அப்பொழுது எனது தந்தையை மிருந்தார். அவர் சிவக்கொழுந்துவை நோக்கி எனது சகோதரி பாக்கிய இன்னம் இரண்டு மூன்று தினத்தில் அவர்கள் வீட்டிற்குச் செல்லுவான் என்று தெரிவித்துவிட்டு அவர் செனியே போய்விட்டார். எனது சகே

தனி இரண்டு மூன்று மாதங்கள் கழித்து
துத்தான் போகமுடியுமென்று தெரிவித்ததால் அப்பொழுது அவள் புதுவூண் அவளை நோக்கி “இன்று மத்தியானம் என்னநடக்கிறதுபார்” என்று தெரிவித்துவிட்டுத் தனது சௌகாரியர்கள் சிவக்கொழுந்துவுடன் போய்விட்டார். இப்படித் தியாகு சொல்லப்பதை எனது தாயாரும் தகப்பனாருகேட்டுக்கொண்டிருந்தார்கள். இன்று மத்தியானம் நான் விருந்ததெயில் கருந்தேன். எனது சகோதரி விட்டிருள்ள அறைக்குள் ஒரு பாயில் படுத்திருந்தாள். எனது தாயாரும் தகப்பனாரும் சாணம் சேகரிப்பதது காக அரைமைல் தூரத்துக்கப்பாறன்றன வயலுக்குச் சென்றிருந்தார்கள் மத்தியானம் தியாகுவும் சிவக்கொழுந்துவும் எங்கள் விட்டிற்குவங்கனர் தியாகு எனது சகோதரியை நோக்கி சாப்பாடு போடும்படி சொல்லிக்கொண்டு அவள் படுத்திருந்த அறைக்குளை கத்தியை உருவிக்கொண்டீடு நுழைதார். அப்பொழுது எனது சகோதரி எழுந்திருக்க ஏத்தனிக்கவும் தியாகு அவளைக் கத்தியரல் குத்தினார். அவர் குத்தியதை நான் பார்த்தேன்

சிவக்கொழுந்துவும் அந்த அறைக்குளும் வருமானத்தார். அவர் கைபிலும் கத்தி பட்டபின் அவனது தேதுத்தினிருந்து நகைகளைச் சிவக்கொழுந்து கழற்றிவிட கொண்டார். அதன்பிறகு சிவக்கெழுந்துவும் ஒடினிட்டார். நன் கூச்சீட்டேன். தியாகு என்னைத் துரத்திக் கொண்டு வந்தார் நான் மாணிக்கம் வீட்டிற்குள் ஒடிப் போனேன்மாணிக்கத்தின் வீட்டு வெளிவரைத்தாரு என்னைத் துரத்தி வந்தார்.

அடுத்தாப்போல் காலையுண்ட
செல்லியாவின் யனைவிபான தெய்வ
கீசாட்சி கறியபோது பின்வருமாறு
தெரிவித்தாள்: கொலைபுண்ட பாக்க
யம் எனது மகள்: எனது புருஷனும்
இன்று காலை கொலைசெய்யப்பட்டா
பின்னொப் பெறுவதற்காக பாக்கிய
இரு மாதங்களுக்கு முன் அவளாக

புருஷன் வீட்டிலிருந்து எங்கள் வீட்டுக்கு வந்திருந்தாள் அவளது புருஷன் னும் வந்திருந்தார் இவ்விருவருக்கும் அடிக்கடி சச்சரவு நடைபெற்றுக் கொண்டிருந்தது. பாக்கியத்தின் புருஷன் பாக்கியத்தை அவரது வீட்டுக்கு செல்லும்படி அழைத்தார் 31 நாட்களுக்கு முன் பாக்கியம் பிரசனித்தாள் நேற்றுக் காலை அவள் புருஷன் தனது வீட்டுக்குச் செல்லும்படி அவளை அழைத்தார். புதன்கிழமை போகலாம் என்று அவள் சொன்னான். ரதைப் பற்றி என்ன நடக்கிறதென் அபார்ப்போமென தியாகு தெரிவித்தார் அப்பொழுது சிவக்கொழுந்து வும் இருந்தார். இன்றுகாலை சாப்பாடு முடிந்தபின் நான் தனியாக வயலுக்குச் சென்றேன். எனது புருஷன் நாயன்மார்க்ட்டு ஆஸ்டத்திரியில் வேலை செய்யச் சென்றார். உரம் சேகரிக்க எனக்கு உதவிசெய்வதற்காக அவர்மத்தியானம் 12-மணிக்கு வயலுக்கு வந்தார், சிவக்கொழுந்துவும் தியாகு வும் அங்கு வந்தார்கள். அப்பொழுது எனது கணவர் நானிருந்த இடத்திலிருந்து 30 கெச தூரத்துக்கப்பாவிருந்தார் சிவக்கொழுந்து கையிலும் தியாகுகையிலிலும் கத்திகளிருந்ததை நான் பார்த்தேன் அவர்களிருவரும் எனது புருஷனைக் கத்தியால் குத்தினார்கள் உடனே நான் கூக்குரவிட்டேன் என் சப்தத்தைக் கேட்டு ஏழூட்டுப்பள்ள சனங்கள் அங்கு வந்தனர். எனது வீட்டிலிருந்து கூக்குரல் சத்தம் வருவதைக் கேட்டேன் நான் வீட்டுக்குச் சென்று பார்த்தபோது எனது மகள் பாக்கியம் குத்திக் கொலை செய்யப்பட்டுக் கிடந்ததைக் கண்டேன் எனது புருஷன் குத்திக் கொல்லப்பட்ட பின்பு அவள் கொலை செய்யப்பட்டாள்.

அடுத்தவிட்டுக்காரரான பாணிக் கத்தின் மனைவி பொன்னம்மாள் சாட்சி கூறியபோது பின்வருமாறு தெரிவித்தாள். நான் பாக்கிபத்தின் வீட்டிற்குப் பக்கத்து வீட்டில் வசிப்பென், அவள் வீட்டிலிருந்துவந்த கூக்குரற் சத்தத்தைக்கேட்டேன். நாகம் மாக்குரலிட்டுக்கொண்டே என்னிடுக்குள் ஓயவந்தாள். என்ன சமாச்சாரம் என்று அவளைக்கேட்டேன். அப்பொழுது அவள் எதுவும் சொல்லக்கூடிய நிலையில் இல்லை. தியாகு கையில் சத்தியுடன் அவளைத் துரத்திக்கொண்டுவந்தான், அவன் என்னைக் குத்த எத்தனித்தான். என்ன சமாச்சாரம் என்று பார்க்கவந்தவர்களை உன்னால் குத்தமுடியுமா என்று நான் அவளைக்கேட்டேன். எனது மருமகன் வயிரமுத்து சின்னத்தமிழும் அங்குவந்தார். அவரைக் கத்தியரல் குத்துவதாகத் தியாகு பயமுறுத்தினான். சின்னத்தமிழு அப்பால் செல்ல முயறும்போது தியாகு அயரைப் பிடித்துக்கொண்டான். சிவக்கொழுங்கு அவரது அடிவயிற்றில் கத்தியால் குத்தினான். அதன்பிறகு இருவாடும் ஒயவிட்டனர்.

ஷ்டிள்டிறிக் மெடிக்கல் ஆபிசர்
டாக்டர் K. பொன்னியா அவர்கள்
பிரேத பரிசோதனை செய்தார்.

எதிரிச்சைப் பொலீசார் அதை
சிரத்தைதயுடன் தேடினர். சிவக்கெளா
முஞ்சு ஓர் கிணற்றில்மூழ்கி மாண்டு
கிடந்ததைக் கண்டனர். தியாகு நாவ
ந்குளியில் ஓர் வீட்டில் ஒளித்துக்
கொண்டிருக்கையில் பொலீசார் கைத்தியாக்கினர்.

கிராதார்ச்சனீயம்.

1936-ம் ஆண்டிற்குரிய
சிரேட்டபாடசாலைத்
தராதராப்பத்திர வகுப்பிற்குரியது.
விலை சதம் 60.
தனலக்குமி புத்தகசாலை,
சன்னிடம்.

இல்லறக்குக்கத்தங்கமாண்போடு தன் கணவன் வாழ்வுக்குத்தக்க செலவுசெய்யபவள் இல்வாழ்க்கைக்குத் துணையாவாள்

"The EELAKESARI"

THE LEADING NATIONALIST TAMIL WEEKLY OF CEYLON

LARGEST CIRCULATION GUARANTEED

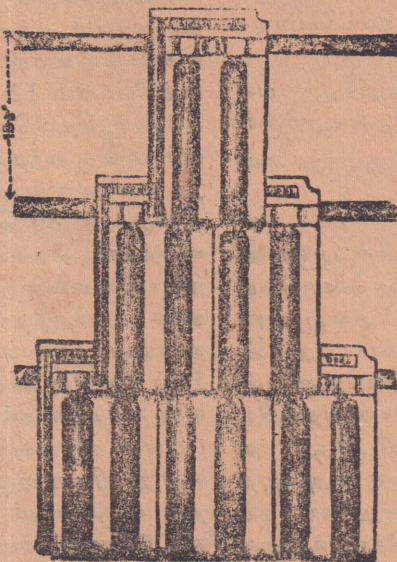
BEST MEDIUM FOR ADVERTISEMENT

Vol. 6

Chunnakam, Jaffna, 18th August 1935, Sunday.

No. 7

பவன்மார்க் ஓடுகள்



பவன்மார்க் ஓடுகளை
நோக்கியாற்றி பொறுத்து
நோக்கியாற்றி வேலை

ஏப்போமியாம் ரூ. 25
சிடிப்பாண் ஆர்த் மினிரு. 25
வெய்ப்பொற்றியை.

இலங்கை இந்தியா முதலிய கீழைத்தேசங்களில் அன்வுக்கும் குளிருக்கும் நலனுக்கும் பேலனுக்கும் பாவணைக்கும் மாதிரிக்கும் ஏற்படுத்தாம், அழகும் அழுத்தமும் படிவும் மலிவும் மிருதுவும் மேன்மையுமின்னெனப் பரிசீலித்த பலர் கண்ட சிறப்பும் தீர்க்கமு மூன்றாண்டுகளில் இவைகளே.

பவன்மார்க் ஓடுகளைச் சொல்லி மற்றைய ஓடுகளைக் காட்டும் போதும் சில பவன்மார்க் ஓடுகளை இடையிடையே குறிப்பாக வைத் திருந்து எடுத்துக் காட்டித் தமது ஓடுகளை விற்பவரிடமும் கவனமா பிருங்கள். பவன்மார்க் ஓடுகளின் ஏசன்டுகள் நாங்களே.

இக்கணம்

சி. வீரகத்திப்பிள்ளை அன்று சன்வஸ்

(இவை விற்குமிடங்கள்)
யாழிப்பாணம் { பேரியகடை
பறங்கித்தேரு } சி. வீரகத்திப்பிள்ளை
பருத்தித்தறை அன் சன்வஸ்
வல்வெட்டித்தறை
காங்கேயன்தறை
காரைநகர் சி. க. ஆறுமுகம்பிள்ளை
ஊர்காவற்றறை பி. ம. தம்பிழை அன் சன்வஸ்
(103) 23-9-34.

அகில இலங்கை ஆதாய ஏலச்சீட்டுக் கம்பனி

THE LANKA BENEFIT CO.,
GRAND BAZAAR, VANNARPONNAI, JAFFNA.

தலைமைக் காரியாலயம் :
பேரியகடைத்தெரு, வண்ணூர்பண்ணை, யாழிப்பாணம்.

கிளைக் காரியாலயங்கள்:
சங்காளை, காங்கேயன்தறை, சன்னகம்

பின்வரும் வகுப்புகள் இப்போ அமைக்கப்படுகின்றன

A	4-ம் வரு. 1000/- ரூபா 40/- ரூபா வீதம் 25 மாதத்திற்கு
B	8-ம் , 500/- " 20/- " 25 "
C	12-ம் , 250/- " 10/- " 25 "
D	7-ம் , 125/- " 5/- " 25 "
BMC	2-ம் , 250/- " 10/- " 12½ "
WC	3-ம் , 250/- " 5/- " 50 கிழமைகட்டு
WD	4 , 125/- " 5/- " 25 "
தினசரி 6&7ம் ,	100/- " 1/- " "

வெண்டிய விபரங்களுக்குக் கீழ்க்காணும் விலாசத்திற்கு எழுதி அறிக.
மனேஜர், அகில இலங்கை ஆதாய ஏலச்சீட்டுக் கம்பனி
வண்ணூர்பண்ணை, யாழிப்பாணம்.

(175) 5-8-34

திருநெல்வேலி ஒற்றுமைநிதி
(வரைவளது)

அதிகாரம்பெற்ற மூலதனம் ரூ. 500,000

இரு பங்கு 25 சதமாக எண்பது மாதங்கள் செலுத்தி
ரூ. 25ம் ஆதாயமும் பெறலாம்.

தனிகத்தோழிலும் உணவுப்போருள் வியாபாரமும்
திருநெல்வேலியில் இலாபகரமாய் நடக்கின்றது.

வேண்டிய இடங்களில்
கிளை ஸ்தாபனங்கள் திறக்கப்பெறும்.

தேசியகருமங்களை வளர்ப்பதால்மாத்திரம் கயேச்சை பேற்றுமிடியும்
ஆதலால்

முதலைவளர்த்து, வேலையிட்டு, கைத்தோழிலை உயிர்ப்பிக்கும்
நோக்கமுடைய இந்நிதியை ஆதரியுங்கள்.

இலகுவானமுறையில் இறுக்கக்கூடிய கடன்கள் கொடுக்கிறோம்
உயர்ந்த வட்டிலிக்கத்தில், தவணைக்கும் நிபந்தமாயும்
சம்பாத்தியத்திலும், நடைக்கணக்கிலும்
பணம் ஏற்றுக்கொள்ளுவோம்.

பங்குகளுக்கு முந்துங்கள்

கைராட்டினத்தில் ஓற்ற ஊவும், கைத்தோழில் போருட்களும்
சந்தாவுக்கு ஏற்றுக்கொள்ளப்படும்.

வ. சேமசுந்தரம், காரியாதிகாரி.

(203) 18-11-34—11-35

பவளகாந்தன் அல்லது கேசரிவிஜைம்

குறைந்த விலை! நிறைந்த பொருள்!
17 அத்தியாயங்கள் 550 பக்கங்கள்

விலை ரூபா 2.

தனலக்குமி புத்தகசாலை
கன்னகம்

சாலாமிசிரி லேகியம்

இந்த லேகியத்தை நான் அனேக பிரபுக்களுக்குச் செய்துகொடுத்துப்
பல வியாதிகளைக் குணப்படுத்தியதால் அவர்கள் மனமிட்டஞ்சு வெகுமதிகளை
யும் கொடுத்திருக்கிறார்கள். ஆனால் பிரபுக்கள் மாத்திரமால் ஏழைகளும் இத்
ஞ்சு உண்டாகும் சுகத்தை அடையும்படி பொதுநலத்தைக் கருதியே இப்
போது இதைப்பற்றி விளம்பரப் படுத்தினோம்.

இது சாலாமிசிரி, குங்குமப்பு, சிலாஜித், கஸ்தாரி, குமாஸ்தாக, பீதாஞ்சா
வாமுஸ்லி, சப்பேருத்ஸ்லி, பிஸ்தாஸ், சாரப்பருப்பு, பாதம்பருப்பு, சாத்தா
வானி, சிர்மூன்ஸி விதை, நகப்பு, வங்கபஸ்பம் அப்ரக் பஸ்பம், பவா பஸ்பம்,
வெள்ளி பஸ்பம், அயக்காந்த செந்தாரம், சாம்பிரானி பதங்கம் இன்னும்
அநேக புத்தியான மூலிகைகள் சேர்த்துச் செய்யப்பெற்றிருக்கின்றது.

இதனால் சீரியிலி, சிர்க்கடப்பு, சீரடைப்பு, மூலச்சூடு, ஒரு வருஷத்தின்
உண்டாயிருக்கும் பக்க வாய்வு, இருமல், காசம், பித்தகாமாலை, பித்தபாண்டு,
பீனிசம், கைகால் காந்தல் வலி, இடுப்புவலி, பக்கவாய்வு இன்னும் அனேக கடு
மையான வியாதிகள் தீரும். ஸ்திரீகள் இந்த லேகியத்தைக் காப்பிட்டு வந்தால்
மேற் சொல்லிய வியாதிகள் கைமடைவதுடன் சூதங்காய்வு, பிரசவ அறையில்
உண்டாகும் நோய்கள் தீர்த்து தேத புத்தியும் பலமும் பெறுவார்கள். பால்
விருத்தியாகும்.

இதன் விலை ராத்தல் ஒன்றாகு ரூபா 20. அரை ராத்தல் ரூபா 10. கால்
ராத்தல் ரூபா 5. தாப்ரெசெவு வேறு.

சிங்கப்பூர், பினாங்கு, முதலை தொடுவாயர் ராச்சியப் பகுதிக்கு வி. பி. சட்
ம் இல்லாததினால் மூன் மனியார்டர் அனுப்புதல் வேண்டும்.

க. ஆறுமுகம்பிள்ளை,
சிவஞான ஆரோக்ஷிய சகாதார வைத்தியசாலை.
ஏத்தாங்குடி போஸ்ட், மட்டக்களப்பு, சிலேரன்.
Kattankudi P. O. Batticaloa, Ceylon

(25) 21-1-34.